

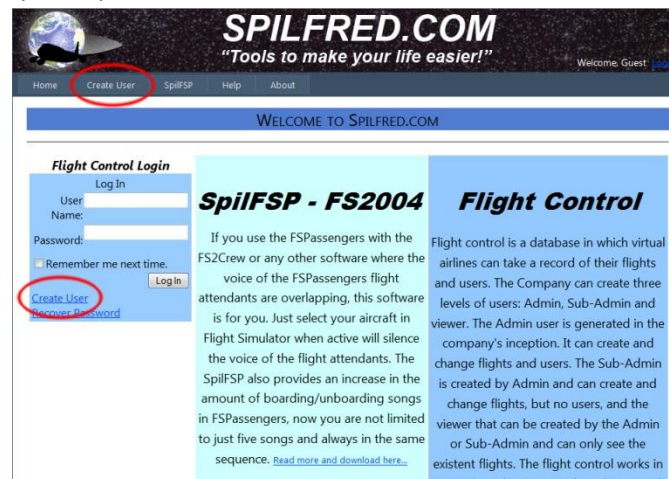


## Flight Control

### Manual de utilização

Quem possui um avião de carreira, não realiza voos aleatoriamente, a empresa possui uma agenda de datas e horários onde cada avião realiza seus voos de forma organizada e pré-definida. O **Flight Control** foi idealizado justamente com o intuito de organizar e pré-definir voos para os comandantes que utilizam o Flight Simulator e também das companhias aéreas virtuais. Com uma interface simples e intuitiva, o **Flight Control** permite ao usuário criar, definir e alterar datas, horários de voos e usuários. Explicaremos aqui, passo a passo, como usufruir de todas as funcionalidades do **Flight Control** da Spilfred.com.

1. Acesse a página <http://www.spilfred.com>.
2. Na página principal clique no menu "Create User".



3. Digite o nome do usuário no campo "User Name".
4. Digite uma senha no campo "Password" e redigite no campo "Confirm Password".
5. Digite o endereço de e-mail do usuário no campo "E-mail". O e-mail será útil em caso de esquecimento da senha.
6. Digite a pergunta secreta no campo "Security Question". A pergunta deve ser algo cuja resposta seja de fácil lembrança. Ex: Filme favorito.
7. Digite a resposta secreta no campo "Security Answer". Em caso do esquecimento da senha, o sistema antes de enviar a nova senha para o e-mail do usuário informará a pergunta secreta e o usuário deverá digitar a resposta. Se a resposta igual a que foi digitada na criação do usuário, uma senha temporária será enviada para o e-mail cadastrado do usuário.
8. Clique em "Create User".



# SPILFRED.COM

"Tools to make your life easier!"

SPILFRED.COM  
"Tools to make your life easier!"  
Welcome, Guest

Home Create User SpilFSP Help About

In this page you can create a new account.

CREATE NEW ACCOUNT

Sign Up for Your New Account

User Name: John Doe  
Password: \*\*\*\*\*  
Confirm Password: \*\*\*\*\*  
E-mail: john.doe@john.com  
Security Question: Favort Movie  
Security Answer: Star Wars

Create User Cancel

9. Clique em "Continue" e se o nome do usuário criado aparecer no canto superior direito da página o usuário já estará conectado ao sistema **Flight Control**.
10. Enquanto o usuário estiver conectado ao sistema, o menu de opções da página mostrará a opção "**Flight Control**" e "Members". Clique em "**Flight Control**" para acessar a página principal do sistema.

SPILFRED.COM  
"Tools to make your life easier!"  
Welcome, John Doe (Admin)

Home Members Flight Control SpilFSP Help About

WELCOME TO SPILFRED.COM

Flight Control Login

User: [input]  
Name: [input]  
Password: [input]  
Remember me next time.  
Log In

Create User  
Recover Password

SpilFSP - FS2004 Flight Control

If you use the FS2Crew or any other software where the voice of the FS2Passengers flight attendants are overlapping, this software is for you. Just select your aircraft in Flight Simulator when active will silence the voice of the flight attendants. The SpilFSP also provides an increase in the amount of boarding/unboarding songs in FS2Passengers, now you are not limited to just five songs and always in the same sequence. [Read more and download here.](#)

Flight control is a database in which virtual airlines can take a record of their flights and users. The Company can create three levels of users: Admin, Sub-Admin and viewer. The Admin user is generated in the company's inception. It can create and change flights and users. The Sub-Admin is created by Admin and can create and change flights, but no users, and the viewer that can be created by the Admin or Sub-Admin and can only see the existent flights. The flight control works in [spilfred.com](#) and [injection.spilfred.com](#) for created.

11. Na página principal o usuário terá acesso aos seguintes elementos:

SPILFRED.COM  
"Tools to make your life easier!"  
Welcome, John Doe (Admin)

Home Members Flight Control SpilFSP Help About

In this page you can create, change, delete and search your flights.

DEFAULT

Flight: [input]

Departure Airport: [input] Departure City: [input] Departure Time: [input]  
Destination Airport: [input] Destination City: [input] Duration: [input]

Days:  Sunday  Wednesday  Thursday  Saturday  Monday  Tuesday  Friday

Aircraft: [input]  
Fuel: [input]  
Obs: [input]

Create Change Delete Clear Search

Status: 0 Flights Found.

De cima para baixo:

- A faixa azul com o escrito "Default": É onde aparecerá o nome da sua companhia virtual (Mostraremos como alterar em seguida).
- O campo "Flight": Mostra o número do voo.
- Os botões de navegação: "<<": Exibe o primeiro voo, "<": Exibe o voo anterior, ">": Exibe o próximo voo e ">>": Exibe o último voo.
- O campo "Departure Airport": Exibe o código ICAO do aeroporto de origem.
- O campo "Departure City": Exibe a cidade e o país do aeroporto de origem.
- Os campos "Departure Time": Exibe a hora e os minutos previstos para a partida.
- O campo "Destination Airport": Exibe o código ICAO do aeroporto de destino.
- O campo "Destination City": Exibe a cidade e o país do aeroporto de destino.



- Os campos "Duration": Exibe a hora e os minutos da duração prevista do voo.
  - Os checkbox "Days": Exibem os dias em que o voo ocorre.
  - O campo "Aircraft": Exibe dados relacionados à aeronave utilizada para o voo.
  - O campo "Fuel": Exibe dados relacionados à quantidade e utilização de combustível.
  - O campo "Obs": Exibe informações complementares e observações sobre o voo.
  - O botão "Create": Quando pressionado cria o voo no banco de dados da companhia.
  - O botão "Change": Quando pressionado salva as alterações feitas no voo.
  - O botão "Delete": Apaga o voo do banco de dados.
  - O botão "Clear": Limpa todos os campos.
  - O botão "Search": Procura os voos que obedecem aos critérios selecionados.
  - O texto "Status": Exibe informações relativas à criação e quantidade de voos.
12. Para criar um voo, primeiro digite o código dele no campo "Flight" (Ex. S0143).
  13. Digite no campo "Departure Airport" o código ICAO do aeroporto (Ex. SBGR).
  14. Perceba que assim que clicar fora do campo "Departure Airport" aparecerá automaticamente o nome da cidade e do país no campo "Departure City".
  15. Informe a hora e os minutos previstos para a partida nos campos "Departure time" (Ex. 10 : 45).
  16. Da mesma forma preencha os campos "Destination Airport" (Ex. KLAX) e "Duration" (Ex. 13 : 50).
  17. Clique nos dias em que o voo ocorrerá (Ex. Sunday, Wednesday e Friday).
  18. Digite no campo "Aircraft" os dados referentes à aeronave (Ex. Boeing 747-400...).
  19. Digite no campo "Fuel" os dados relativos ao combustível (Ex. 35.000 Kgs...).
  20. Digite no campo "Obs" as observações que desejar sobre o voo (Ex. A87223...).
  21. Agora basta clicar no botão "Create". Seu voo foi criado.

The screenshot shows the SPILFRED.COM web interface for creating a flight. The form is titled "DEFAULT" and contains the following fields and controls:

- Flight: S0143
- Departure Airport: SBGR
- Destination Airport: KLAX
- Departure City: SAO PAULO - BRAZIL
- Destination City: LOS ANGELES - UNITED STATES
- Departure Time: 10 : 45
- Duration: 13 : 50
- Days:  Sunday,  Wednesday,  Friday
- Aircraft: Boeing 747-400 / F-GCBC
- Fuel: 35.000 Kgs / 100%L, 100%R, 30%C
- Obs: A87223 LUAL842

At the bottom of the form, there are buttons for "Create", "Change", "Delete", "Clear", and "Search". The "Create" button is highlighted with a red circle.

22. Proceda da mesma forma para criar quantos voos desejar.
  23. Se precisar alterar algum dado de um voo já criado, simplesmente altere o campo desejado e clique no botão "Change".
  24. O botão "Delete" quando pressionado apaga o voo em exibição.
  25. Para limpar todos os campos, clique no botão "Clear".
  26. Para procurar um voo, coloque os dados que deseja no formulário e clique em "Search".
- (Ex. 1. Filtrar todos os voos que partem de SBGR: Clique no botão "Clear" para limpar os campos e em seguida digite SBGR no campo "Departure Airport", espere aparecer a cidade e o país no campo "Departure City" e clique em "Search". No texto "Status" aparecerão quantos voos que partem de SBGR estão cadastrados. Para ver quais voos existem clique nos botões de navegação: "<<", "<", ">", ">>".)



- (Ex. 2. Filtrar todos os voos que ocorrem nos dias "Sunday" e "Friday": Clique no botão "Clear" para limpar os campos e em seguida clique nos dias "Sunday" e "Friday" no conjunto de checkbox "Days" e clique em "Search". No texto "Status" aparecerão quantos voos ocorrem exatamente nos dias selecionados. Para ver quais voos ocorrem nesses dias clique nos botões de navegação: "<<", "<", ">", ">>".)
- Para listar todos os voos da companhia, coloque o mouse sobre o menu "**Flight Control**" e quando a lista aparecer clique em "Flights List".
  - Serão listados, de forma resumida, todos os voos da companhia. Clique na palavra "Select" para exibir o voo correspondente na página principal do **Flight Control**.

The screenshot shows the SPILFRED.COM website interface. At the top, there is a navigation menu with links for Home, Members, Flight Control, SPiFSP, Help, and About. Below the menu, a message states: "This page show all flights of your company. You can click on select link to open the flight in the Flight Control main page." A section titled "DEFAULT FLIGHTS:" contains a table with the following data:

| Flight | Dep. | Dep.  | Dest.                    | Dest. | Dep.                        | Dep.  | Sun   | Mon                      | Tue                      | Wed                      | Thu                      | Fri                      | Sat                      |
|--------|------|-------|--------------------------|-------|-----------------------------|-------|-------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|
| Select | SBR  | SBRGR | SAO PAULO - BRAZIL       | KLAX  | LOS ANGELES - UNITED STATES | 10:45 | 13:50 | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| Select | JFK  | JFKK  | NEW YORK - UNITED STATES | KLAS  | LAS VEGAS - UNITED STATES   | 20:50 | 02:30 | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |

Below the table, it says "2 Flights Found." The "Select" links in the first column of the table are circled in red.

- Estão cadastrados no **Flight Control** mais de 24.400 aeroportos. Caso na criação de um voo, o código ICAO digitado não conste na base de dados, o usuário poderá requisitar a inclusão do código.
- Para requisitar a inclusão do código ICAO, coloque o mouse sobre o menu "**Flight Control**" e quando a lista aparecer clique na opção "Airports".
- Na página "Airports" no campo "ICAO Code" digite o código ICAO, no campo "Airport City" digite a cidade do aeroporto e no campo "Country" digite o país.
- Ao clicar no botão "Request Inclusion" o código será enviado para o site para conferência, porém já estará disponível na base de dados.

The screenshot shows the SPILFRED.COM website interface for the "AIRPORTS" section. The page title is "AIRPORTS" and the subtitle is "In this page you can request a new airport in the ICAO database of Flight Control system." The form contains the following fields:

- ICAO Code: XXXX
- Airport City: Ex City
- Country: Ex Country

Below the form is a button labeled "Request Inclusion". At the bottom of the page, there is a footer with various links and text, including "British Airport Express", "Buy US Airways Miles", and "Travel Airways".

- Caso a administração do **Flight Control** não consiga comprovar a existência do aeroporto, tanto o código quanto os voos relacionados a ele serão eliminados sem prévia comunicação ao usuário.
- Para alterar o nome da companhia coloque o mouse sobre o menu "**Flight Control**" e quando a lista aparecer clique na opção "Change Company Name".
- No campo "Company Name" é exibido o nome atual da companhia.
- Digite no campo "New Company Name" o novo nome da companhia e clique no botão "Apply".



The screenshot shows the 'DEFAULT' page of the SPILFRED.COM website. At the top, there is a navigation menu with links for Home, Members, Flight Control, SPILFRED, Help, and About. Below the menu, a message reads: "In this page you can change your company name. Type the new name and click 'Apply'." The main content area contains a form with the following fields: "Company Name:" with a text input containing "Default", "New Company Name:" with a text input containing "Virtual Airlines", and an "Apply" button.

37. O **Flight Control** conta com três níveis de usuários: O "Admin" que é quem criou e administra a conta, o "Sub-Admin" que pode criar, modificar e deletar voos e o "Viewer" que pode apenas enxergar os voos cadastrados.
38. O usuário "Admin" pode criar, alterar e deletar usuários através da página "Manage Users", que fica no menu "**Flight Control**" na opção "Manage Users".
39. Na página "Manage Users" existem os seguintes elementos:
  - À esquerda existe uma caixa para a criação do novo usuário.
  - À direita são listados todos os usuários referentes à conta, com exceção do usuário "Admin".
  - Abaixo da caixa de criação de novo usuário existem dois radio buttons "Sub-Admin" e "Viewer".
  - Abaixo da lista de usuários à esquerda existem dois radio buttons "Sub-Administrador" e "Viewer" e o botão "Change".
  - Abaixo da lista de usuários à direita existe o botão "Delete".
40. Para criar um novo usuário preencha os dados na caixa de criação de novos usuários.
41. Clique no tipo de usuário que será criado: (Ex. Sub-Admin) e clique no botão "Create User".

The screenshot shows the 'MANAGE USERS' page of the SPILFRED.COM website. At the top, there is a navigation menu with links for Home, Members, Flight Control, SPILFRED, Help, and About. Below the menu, a message reads: "In this page you can view, create, delete or change the type of the User." The main content area is divided into two sections. On the left, there is a "Create New User" form with fields for "User Name:" (Mary Doe), "Password:" (masked with asterisks), "Confirm Password:" (masked with asterisks), "E-mail:" (mary\_doe@dbae.com), "Security Question:" (Pet name), and "Security Answer:" (Bingo). Below the form are "Create User" and "Cancel" buttons. On the right, there is a table titled "Users created by John Doe." with columns for "User Id", "User Name", "E-mail", and "Type". The table is currently empty, with the text "No Users Created Yet." below it. At the bottom of the page, there are radio buttons for "Sub-admin (Can create and delete flights)" (selected) and "Viewer (Can only read flights)", and a "Change" button. There is also a "Delete Selected User:" section with a "Delete" button.

42. Aparecerá a confirmação da criação do novo usuário. Clique no botão "Continue".
43. O usuário recém criado aparece agora na listagem à direita da página.
44. Para alterar o tipo de usuário clique na palavra "Select" existente à direita de cada usuário.
45. Selecione na parte de baixo o tipo de usuário que será atribuído ao usuário selecionado e clique no botão "Change".
46. Para apagar o usuário clique na palavra "Select" e clique no botão "Delete".
47. No **Flight Control** os usuários podem alterar seu próprio e-mail e senha.



48. Para alterar o e-mail ou senha coloque o mouse sobre o menu "Members" e clique na opção "Change Password/E-mail".
49. Digite no campo "Password" a senha atual, digite a nova senha no campo "New Password", no campo "Confirm New Password" e clique no botão "Change Password".

The screenshot shows the SPILFRED.COM website interface. At the top, there is a navigation menu with links for Home, Members, Flight Control, SpilFSP, Help, and About. Below the menu, there is a section titled "CHANGE E-MAIL AND PASSWORD". This section contains two main parts: "Change Your Password" and "Change Your E-mail". The "Change Your Password" part has three input fields: "Password", "New Password", and "Confirm New Password". Below these fields are two buttons: "Change Password" and "Cancel". The "Change Your E-mail" part has one input field: "New E-mail", followed by a "Change E-mail" button. A red circle highlights the "Change Password" button, and another red circle highlights the "Confirm New Password" field.

50. Após a confirmação clique no botão "Continue".
51. Para alterar o e-mail digite o novo endereço no campo "New E-mail" e clique no botão "Change E-mail".
52. Um texto será exibido informando que o e-mail foi alterado.
53. Para apagar uma conta com todos os voos e usuários coloque o mouse sobre o menu "Members" e quando a lista aparecer clique em "Delete Account".
54. Insira o nome do usuário Admin no campo "Admin User Name" e clique no botão "Delete" (**Todos os usuários e voos criados por esta conta serão apagados também**).

Para dúvidas, críticas e sugestões por favor enviem e-mail para: [support@spilfred.com](mailto:support@spilfred.com) que responderei o mais rápido possível.

Espero que este software seja útil aos comandantes virtuais assim como foi para mim.

Bom divertimento e bons voos.

Fred Matias